

## ลักษณะสรวงสวรรค์ (ตอนที่ 1)

﴿صفة الجنة - ١﴾

[ ไทย - Thai - تايلاندي ]

มุหัมมัด อิบรอฮีม อัตุวัยญีรีย

แปลโดย : สุกรี นูร์ จงรักสัตย์

ผู้ตรวจทาน : อัสนัน นิยมเดชา

ที่มา : มุคตะศ็อรฺ อัลฟีกฮิล อิสลามีย์

2009 - 1430

islamhouse.com

# ﴿صفة الجنة - ١﴾

« باللغة التايلاندية »

محمد بن إبراهيم التويجري

ترجمة: شكري نور

مراجعة: عصران إبراهيم

المصدر: كتاب مختصر الفقه الإسلامي

2009 - 1430

islamhouse.com

## ลักษณะสวรรค์ ตอนที่ 1

สวรรค์ คือ ดินแดนแห่งสันติสุขที่อัลลอฮ์ได้จัดเตรียมไว้แก่บรรดาศรัทธาชนชายหญิงในโลกอาคีเราะฮ์

เนื้อหาของสวรรค์ที่เรากำลังจะเจาะลึกต่อไปนี้ อินชาอัลลอฮ์ จะเป็นเรื่องของลักษณะสวรรค์ รูปแบบความสุขในสวรรค์ และลักษณะของชาวสวรรค์ ซึ่งถอดมาจากคัมภีร์อัลกุรอานของอัลลอฮ์ผู้ทรงสร้างสวรรค์เองและจากคำบอกเล่าของผู้ที่เคยเข้าและเหยียบย่ำสวรรค์มาแล้ว นั่นคือท่านนบีมุหัมมัด ศ็อลลัลลอฮุ อะลัยฮิ วะสัลลิม

### ชื่อของสวรรค์

สวรรค์นั้นมีเพียงแห่งเดียว แต่มีลักษณะหลากหลาย โดยมีชื่อต่าง ๆ ตามลักษณะที่หลากหลาย ดังต่อไปนี้

1. อัล-ญันนะฮ์ (สวน) : อัลลอฮ์ตะอาลาได้มีดำรัสว่า :

تِلْكَ حُدُودُ اللَّهِ وَمَنْ يُطِيعِ اللَّهَ وَرَسُولَهُ يُدْخِلْهُ جَنَّاتٍ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا وَذَلِكَ الْفَوْزُ الْعَظِيمُ (النساء : ١٣)

ความว่า : สิ่งดังกล่าวนี้ คือ กฎบัญญัติของอัลลอฮ์ โดยผู้ใดที่ภักดีต่ออัลลอฮ์ และเราะฮ์สูลของพระองค์นั้น พระองค์จะให้เขาได้เข้าในญันนาตที่มีแม่น้ำหลายสายไหลผ่านอยู่เบื้องล่างของมัน โดยพวกเขาจะพำนักอยู่ในนั้นไปตลอดกาล และนั่นคือชัยชนะอันใหญ่หลวง (อัล-นีส่าฮ์ : ๑๓)

2. ญันนะฮ์ อัล-ฟิรเดาส์ (สวนฟิรเดาส์) : อัลลอฮ์ตะอาลาได้มีดำรัสว่า :

إِنَّ الَّذِينَ ءَامَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ كَانَتْ لَهُمْ جَنَّاتُ الْفِرْدَوْسِ نُزُلًا (الكهف : ١٠٧)

ความว่า : แท้จริง สำหรับบรรดาผู้ศรัทธาและปฏิบัติความดีนั้น พวกเขาจะได้รับญันนาตอัล-ฟิรเดาส์ (สวนสวรรค์ชั้นอัลฟิรเดาส์) เป็นที่พำนัก (อัล-กะฮ์ฟ: ๑๐๗)

3. ญินนะตุ อัดนุ (สวนสถาพร) : อัลลอฮฺตะอาลาได้มีดำรัสว่า :

هَذَا ذِكْرٌ وَإِنَّ لِلْمُتَّقِينَ لَحُسْنَ مَكَابٍ ﴿٤٩﴾ جَنَّتٍ عَدْنٍ  
مُفْتَحَةً لَهُمُ الْأَبْوَابُ ﴿٥٠﴾

ความว่า : นี่คือข้อตักเตือน และแท้จริงสำหรับบรรดาผู้ยำเกรงนั้น แน่นอนพวกเขาจะได้รับที่หวนกลับอันดียิ่ง คือญินนาตุัดนุ ที่ประตูต่าง ๆ ของมันได้ถูกเปิดไว้แล้วสำหรับพวกเขา (ศอด : ๔๙-๕๐)

4. ญินนะตุ อัลคุดุด (สวนนิรันดร) อัลลอฮฺตะอาลาได้มีดำรัสว่า :

قُلْ أَذَلِكَ خَيْرٌ أَمْ جَنَّةُ الْخُلْدِ الَّتِي وُعِدَ الْمُتَّقُونَ ۚ كَانَتْ  
لَهُمْ جَزَاءً وَمَصِيرًا ﴿٥٥﴾

ความว่า : จงกล่าวเถิด (มุหัมมัด) ว่าสิ่งนั้น (บรรดากุฟฟาร เจร็ด และสิ่งต่าง ๆ ที่ถูกบูชานอกเหนือจากอัลลอฮฺ เช่น ภูตผี มะลาอิกะฮฺ อีซา และอุไซร์ เป็นต้น) ดีกว่า หรือว่าญินนะตุคุดุด (สวนนิรันดร) ที่ถูกสัญญาไว้ให้แก่บรรดาผู้ยำเกรง ซึ่งมันเป็นสิ่งตอบแทนและที่หวนกลับสำหรับพวกเขา (อัล-ฟุรกอน : ๑๕)

5. ญินนะตุ อัล-นะอีม (สวนแห่งความสุข) : อัลลอฮฺตะอาลาได้มีดำรัสว่า :

إِنَّ الَّذِينَ ءَامَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَهُمْ جَنَّاتُ النَّعِيمِ  
﴿٨﴾

ความว่า : แท้จริงบรรดาผู้ศรัทธาและกระทำความดีทั้งหลาย พวกเขาจะได้รับญินนาตุอนนะอีม (สวนสวรรค์แห่งความสุข) (ลูกมาน : ๘)

6. ญินนะตุ อัล-มะวา (สวนที่พำนัก) : อัลลอฮฺตะอาลาได้มีดำรัสว่า :

أَمَّا الَّذِينَ ءَامَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ فَلَهُمْ جَنَّاتُ الْمَأْوَى  
نُزُلًا بِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴿١١﴾

ความว่า : ส่วนสำหรับบรรดาผู้ศรัทธาและกระทำความดีนั้น พวกเขาจะ  
ได้รับญันนาตุลมะวา (สวนสวรรค์ถิ่นพำนัก) เป็นที่พำนักอันเนื่องมาจากสิ่ง  
พวกเขาได้ปฏิบัติมา (อัล-ฮัจญะดะฮฺ : ๑๙)

7. ดารุสสลาม (ดินแดนศานติสุข) : อัลลอฮฺตะอาลาได้มีดำรัสว่า :

﴿ هُمْ دَارُ السَّلَامِ عِنْدَ رَبِّهِمْ وَهُوَ وَلِيُّهُم بِمَا كَانُوا يَعْمَلُونَ ﴾



ความว่า : พวกเขาได้รับดารุสสลาม (ดินแดนศานติสุข) ณ ที่พระผู้เป็นเจ้าของ  
พวกเขา ซึ่งพระองค์คือผู้คุ้มครองพวกเขาอันเนื่องมาจากสิ่ง  
พวกเขาได้กระทำมา (อัล-อันอาม : ๑๒๗)

### ที่ตั้งของสวนสวรรค์

1. อัลลอฮฺตะอาลาได้มีดำรัสว่า :

﴿ فِي السَّمَاءِ رِزْقُكُمْ وَمَا تُوعَدُونَ ﴾ [الذاريات/ ๒๒]

ความว่า : และ ณ เบื้องฟ้านั้นมีปัจจัยยังชีพของสุเจ้าและสิ่งที่สุเจ้าถูกสัญญา  
ไว้ (หมายถึงสวนสวรรค์) (อัล-ซารียาด : 22)

๒. อัลลอฮฺตะอาลาได้มีดำรัสว่า :

﴿ وَلَقَدْ رَءَاهُ نَزْلَةً أُخْرَىٰ عِنْدَ سِدْرَةِ الْمُنْتَهَىٰ عِنْدَهَا ﴾

﴿ جَنَّةِ الْمَأْوَىٰ ﴾ [النجم/ ๑๓-๑๕]

ความว่า : (แล้วพวกเจ้า-ชาวมุซริกก็-ยังจะได้เที่ยงกับเขา (นบีมุหัมมัด) ใน  
เรื่องการพบปะของเขากับมลาอิกะฮฺญิบรียลในคืนอิสรอุมิรอญญออีกหรือ?) ทั้ง  
ๆ ที่เขา (นบีมุหัมมัด) ได้เห็นเขา (มลาอิกะฮฺญิบรียล) อีกครั้งหนึ่ง ณ ต้นสิ  
เราะตุลมุนตะฮา (ต้นพุทราที่เป็นจุดสิ้นสุด) ซึ่ง ณ ที่นั่นแหละคือญันนะตุลมะ  
วา (อัน-นัจญ์: 13-15)

3. และอบูสุร็อยเราะฮฺ เราะฎิยัลลอฮุอันฮุ ได้รายงานจากท่านนบีมุหัมมัด ศ็อลลัลลอฮุ อะ  
ลัยฮิ วะสัลลิม ว่า :

«مَنْ آمَنَ بِاللَّهِ وَرَسُولِهِ، وَأَقَامَ الصَّلَاةَ، وَصَامَ رَمَضَانَ، كَانَ حَقًّا عَلَى  
اللَّهِ أَنْ يُدْخِلَهُ الْجَنَّةَ، هَا جَرَى فِي سَبِيلِ اللَّهِ، أَوْ جَلَسَ فِي أَرْضِهِ الَّتِي وُلِدَ

فِيهَا». قَالُوا: يَا رَسُولَ اللَّهِ، أَفَلَا نُنبِئُ النَّاسَ بِذَلِكَ؟ قَالَ: «إِنَّ فِي الْجَنَّةِ مِائَةَ دَرَجَةٍ، أَعَدَّهَا اللَّهُ لِلْمُجَاهِدِينَ فِي سَبِيلِهِ، كُلُّ دَرَجَتَيْنِ مَا بَيْنَهُمَا كَمَا بَيْنَ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ، فَإِذَا سَأَلْتُمُ اللَّهَ فَسَلُوهُ الْفِرْدَوْسَ، فَإِنَّهُ أَوْسَطُ الْجَنَّةِ، وَأَعْلَى الْجَنَّةِ، وَفَوْقَهُ عَرْشُ الرَّحْمَنِ، وَمِنْهُ تَفَجَّرُ أَنْهَارُ الْجَنَّةِ». أخرجه البخاري رقم : ٧٤٣٣

ความว่า : “ผู้ใดที่ศรัทธาต่ออัลลอฮ์และเราะสูลของพระองค์ ดำรงการนมาซ และถือศีลอดในเดือนรอมฎอนแล้ว อัลลอฮ์ก็จะให้เขาได้เข้าสวรรค์อย่างแน่นอน ไม่ว่าจะอพยพไปในหนทางของอัลลอฮ์หรือว่าจะปักหลังอาศัยอยู่ในถิ่นฐานเดิมที่เขาเกิดมาก็ตาม” พวกเขาถามว่า “โอ้ ท่านเราะสูลอัลลอฮ์ แล้วพวกเราจะไม่บอกสิ่งนั้นให้ผู้อื่นทราบหรือ? ท่านกล่าวว่า “แท้จริงแล้ว ในสวรรค์นั้นมีหนึ่งร้อยชั้น ซึ่งอัลลอฮ์ได้เตรียมไว้สำหรับผู้ที่ต่อสู้ในหนทางของพระองค์ โดยระยะระหว่างสองชั้นนั้นห่างกันเหมือนท้องฟ้ากับแผ่นดิน และเมื่อพวกท่านจะขอ (สวรรค์) จากอัลลอฮ์ พวกท่านจงขอสวรรค์อัล-ฟิรเดาส์เกิด เพราะมันเป็นสวรรค์ที่อยู่ตรงกลางที่สุด เป็นสวรรค์ชั้นสูงสุด เบื้องบนของมันคือบรรลัดจ์ของพระเจ้าผู้ทรงกรุณา และจากที่นั่นเองที่แม่น้ำสายต่าง ๆ ของสวรรค์พุ่งกำเนิดออกมา” (บันทึกโดยอัล-บุคอรี : ๗๔๓๓)

๔. มีรายงานจากอบูฮุร็อยเราะฮ์ เราะฮ์ฎิยัลลอฮุอันฮุ ว่าท่านเราะสูลุลลอฮ์ ศ็อลลัลลอฮุ อะลัยฮิ วะสัลลิม ได้กล่าวว่า:

«إِنَّ الْمُؤْمِنَ إِذَا حَضَرَ الْمَوْتَ حَضَرَتْهُ مَلَائِكَةُ الرَّحْمَةِ، فَإِذَا قُبِضَتْ نَفْسُهُ جُعِلَتْ فِي حَرِيرَةٍ بَيْضَاءَ فَيُنْطَلَقُ بِهَا إِلَى بَابِ السَّمَاءِ، فَيَقُولُونَ مَا وَجَدْنَا رِيحًا أَطْيَبَ مِنْ هَذِهِ...». (صحيح / أخرجه الحاكم برقم (١٣٠٤)، وأخرجه ابن حبان برقم (٣٠١٣)، وقال الارنؤوط: إسناده صحيح.

ความว่า : “คนมุมนั้น เมื่อความตายย่างกรายมาถึง มะลาอิกะฮ์เราะฮ์มัดก็จะมาหาเขา โดยเมื่อวิญญาณของเขาถูกปลิดลง มันจะถูกเก็บไว้ในเส้นไหมสีขาวแล้ว (มะลาอิกะฮ์) ก็จะนำมันไปยังประตูท้องฟ้า แล้วพวกเขา (เหล่ามะลาอิกะฮ์ชาวฟ้า) ต่างก็พากันกล่าวว่า “เราไม่เคยได้กลิ่นหอมใด ๆ ที่หอมกว่านี้เลย” (เศาะฮี้หฺ บันทึกโดยอัล-หาคีม หมายเลข ๑๓๐๔ และบันทึกโดยอิบนุหุบบาน หมายเลข ๓๐๑๓ และอัลอิรนะอูฏกล่าวว่า “อิสнадเศาะฮี้หฺ”)

## ชื่อประตูต่าง ๆ ของสวรรค์

มีรายงานจากอบูฮุร็อยเราะฮฺ เราะฎิยัลลอฮุ อันฮุ ว่าท่านเราะสูลุลลอฮฺ ศ็อลลัลลอฮุ อะลัยฮิ วะสัลลัม ได้กล่าวว่า :

«مَنْ أَنْفَقَ زَوْجَيْنِ فِي سَبِيلِ اللَّهِ نُودِيَ مِنْ أَبْوَابِ الْجَنَّةِ. يَا عَبْدَ اللَّهِ هَذَا خَيْرٌ، فَمَنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ الصَّلَاةِ دُعِيَ مِنْ بَابِ الصَّلَاةِ، وَمَنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ الْجِهَادِ دُعِيَ مِنْ بَابِ الْجِهَادِ، وَمَنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ الصِّيَامِ دُعِيَ مِنْ بَابِ الرِّيَّانِ، وَمَنْ كَانَ مِنْ أَهْلِ الصَّدَقَةِ دُعِيَ مِنْ بَابِ الصَّدَقَةِ».

فقال أبو بكر رضي الله عنه: بأبي أنت وأمي يا رسول الله، ما على مَنْ دُعِيَ من تلك الأبواب من ضرورة، فهل يُدعى أحد من تلك الأبواب كلها؟ قال: «نَعَمْ؛ وَأَرْجُو أَنْ تَكُونَ مِنْهُمْ». متفق عليه. أخرجه

البخاري برقم (١٨٩٧)، واللفظ له، ومسلم برقم (١٠٢٧)..

ความว่า : “ผู้ใดที่บริจาคทรัพย์สินสองอย่างในหนทางของอัลลอฮฺ เขาจะถูกเรียกจากประตูต่าง ๆ ว่า “โอ้ท่านผู้เป็นบ่าวของอัลลอฮฺ นี่แหละคือสิ่งที่ดี” โดยผู้ที่เป็นนักรบจะถูกรับเรียกจากประตูละหมาด ผู้ที่เป็นนักศรัทธาก็จะถูกเรียกจากประตูศรัทธา ผู้ที่เป็นนักรบก็ถูกรับเรียกจากประตูอัล-ร็อยยาน และผู้ที่เป็นนักบริจาคมก็จะถูกเรียกจากประตูบริจาค

แล้วอบูบักร ก็ถามว่า โอ้ ท่านเราะสูลุลลอฮฺ มีความจำเป็นแก่ผู้ที่ถูกเรียกจากประตูต่าง ๆ เหล่านั้นประการใดหรือ? และมีไหมที่คนหนึ่งคนจะถูกเรียกจากประตูต่าง ๆ เหล่านั้นทั้งหมด? ท่านตอบว่า “มี และฉันหวังว่า ท่านคงเป็นคนหนึ่งในจำนวนนั้น” (มุตตะฟิฮ อะลัยฮุ บันทีกโดยอัลบุคอรียฺตามสำนวนนี้ หมายเลข ๑๘๘๗ และมุสลิม หมายเลข ๑๐๒๗)

## ความกว้างของประตูสวรรค์

1. จากอุตบะฮฺ บินฮ็อยวาน เราะฎิยัลลอฮุ อันฮุ เล่าว่า :

عن عتبة بن غزوان رضي الله عنه قال: ذُكِرَ لَنَا أَنَّ مَا بَيْنَ مِصْرَاعَيْنِ مِنْ مِصَارِيحِ الْجَنَّةِ مَسِيرَةُ أَرْبَعِينَ سَنَةً، وَلَيَاتَيْنِ عَلَيْهَا يَوْمٌ وَهُوَ كَظِيظٍ مِنَ الرَّحَامِ. أخرجه مسلم برقم (٢٩٦٧).

ความว่า : “เราได้รับรายงานว่าระหว่างสองบานของประตูสวรรค์นั้นมีระยะห่างกันถึงสี่สิบปี และจะมีวันหนึ่งที่มันเต็มไปด้วยความแออัด” (บันทีกโดยมุสลิม หมายเลข ๒๙๖๗)

๒. จากอบุฮุร็อยเราะฮฺ เราะฎิยัลลอฮุ อันฮุ เล่าว่า :

وعن أبي هريرة رضي الله عنه قال: أتى رسول الله صلى الله عليه وسلم يوماً بلحم... وفي آخره قال: «وَالَّذِي نَفْسُ مُحَمَّدٍ بِيَدِهِ إِنَّ مَا بَيْنَ الْمَصْرَاعَيْنِ مِنْ مَصَارِيحِ الْجَنَّةِ لَكَمَا بَيْنَ مَكَّةَ وَهَجْرٍ أَوْ كَمَا بَيْنَ مَكَّةَ وَبُصْرَى». متفق عليه، أخرجه البخاري برقم (٤٧١٢)، ومسلم برقم (١٩٤)، واللفظ له.

ความว่า : “วันหนึ่ง ท่านเราะฮ์ลุลลอฮุ ศ็อลลัยลลอฮุ อะลัยฮิ วะสัลลัม ได้รับเนื้อ ... และในตอนท้าย ท่านได้กล่าวว่า “ขอสาบานต่อพระเจ้าผู้ซึ่งชีวิตของผมมีต่ออยู่ในพระหัตถ์ของพระองค์ว่า ช่วงระหว่างสองบานประตูสวรรค์นั้น เหมือนช่วงระหว่างเมืองมักกะฮ์กับเมืองฮะญัร หรือ เหมือนช่วงระหว่างเมืองมักกะฮ์กับเมืองบุศรอ (มุตตะฟัค อะลัยฮุ บันทีกโดยอัลบุคอรีฮ์ หมายเลข ๔๗๑๒ และมุสลิมตามสำนวนนี้ หมายเลข ๑๙๔)

### จำนวนประตูทางเข้าของสวรรค์

1. อัลลอฮุตะอาลาได้มีดำรัสว่า :

وَسِيقَ الَّذِينَ اتَّقَوْا رَبَّهُمْ إِلَى الْجَنَّةِ زُمَرًا حَتَّى إِذَا جَاءُوهَا وَفُتِحَتْ أَبْوَابُهَا وَقَالَ لَهُمْ خَزَنَتُهَا سَلِّمْ عَلَيْكُمْ طِبْتُمْ فَادْخُلُوهَا خَالِدِينَ ﴿٧٣﴾ [الزمر/ ٧٣]

ความว่า : และบรรดาผู้ยำเกรงต่อพระเจ้าของพวกเขาจะถูกนำไปยังสวรรค์เป็นกลุ่ม ๆ จนกระทั่งเมื่อพวกเขาได้มาถึงมัน (สวรรค์) ในสภาพที่ประตูทั้งหลายของมันจะถูกเปิดไว้แล้ว และเจ้าหน้าที่สวรรค์ก็จะกล่าวแก่พวกเขาว่า “ศานติ สุขจงมีแด่ท่าน พวกท่านเป็นผู้บริสุทธิ์แล้ว ขอเชิญเข้าไปพำนักอย่างนิรันดร์เถิด” (อัลซุหมัร : ๗๓)

๒. จากสะฮุล บินสะอูด เราะฎิยัลลอฮุ อันฮุ เล่าว่า ท่านเราะฮ์ลุลลอฮุ ศ็อลลัยลลอฮุ อะลัยฮิ วะสัลลัม ได้กล่าวว่า :

وعن سهل بن سعد رضي الله عنه عن النبي صلى الله عليه وسلم قال: «فِي الْجَنَّةِ ثَمَانِيَةُ أَبْوَابٍ، فِيهَا بَابٌ يُسَمَّى الرَّيَّانَ لَا يَدْخُلُهُ إِلَّا



الصَّائِمُونَ». متفق عليه، أخرجه البخاري برقم (٣٢٥٧)، واللفظ له،  
ومسلم برقم (١١٥٢)..

ความว่า : “ในสรวงสวรรค์นั้นมีแปดประตูด้วยกัน ในจำนวนนั้น มีประตูหนึ่ง  
ชื่อว่า “อรร็อยยาน” ซึ่งผู้ที่ถือศีลอดเท่านั้นที่จะได้เข้าทางประตูนี้” (มุตตะ  
ฟิ ก อะลัยฮฺ บันทีกโดยอัลบุคอรีตามสำนวนนี้ หมายเลข ๓๒๕๗ และมุสลิม  
หมายเลข ๑๑๕๒)

### ประตูสรวงสวรรค์เปิดต้อนรับชาวสวรรค์

อัลลอฮฺตะอาลาได้มีดำรัสว่า :

هَذَا ذِكْرٌ وَإِنَّ لِلْمُتَّقِينَ لَحُسْنَ مَكَّابٍ ﴿٤٩﴾ جَنَّاتٍ عَدْنٍ  
مُفْتَحَةً لَهُمُ الْأَبْوَابُ ﴿٥٠﴾ [ص/๔๙-๕๐].

ความว่า : นี่คือข้อตักเตือน และแท้จริงสำหรับบรรดาผู้ยำเกรงนั้น แนนอน  
พวกเขา่อมได้รับที่นอนกลับอันดียิ่ง คือ สรวงสวรรค์อันสถาพรซึ่งประตูของ  
มันทุกบานจะถูกเปิดอ้าไว้เพื่อต้อนรับพวกเขา (คือด : ๔๙-๕๐)

### เวลาเปิดประตูสวรรค์ในปัจจุบัน

1. มีรายงานจากอบูสุร็อยเราะฮฺ เราะฎิยัลลอฮุ อันฮุ ว่าท่านเราะสูลุลลอฮฺ-ศ็อลลัลลอฮุ อะ  
ลัยฮิ วะสลัลม ได้กล่าวว่า

عن أبي هريرة رضي الله عنه أن رسول الله صلى الله عليه وسلم قال:  
«تُفْتَحُ أَبْوَابُ الْجَنَّةِ يَوْمَ الْإِثْنَيْنِ، وَيَوْمَ الْخَمِيسِ فَيُغْفَرُ لِكُلِّ عَبْدٍ لَا  
يُشْرِكُ بِاللَّهِ شَيْئًا إِلَّا رَجُلًا كَانَتْ بَيْنَهُ وَبَيْنَ أَخِيهِ شَحْنَاءُ، فَيُقَالُ  
أَنْظِرُوا هَذَيْنِ حَتَّى يَصْطَلِحَا -ثَلَاثًا-». أخرجه مسلم برقم (٢٥٦٥).

ความว่า : “ประตูต่าง ๆ ของสรวงสวรรค์จะถูกเปิดออกในวันจันทร์และวัน  
พฤหัสบดี แล้วบ่าวทุกคนที่ไม่ตั้งภาคีเทียบเคียงกับอัลลอฮฺก็จะได้รับการ  
ประทานอภัยโทษ ยกเว้นชายที่มีความเคืองแค้นต่อพี่น้องของเขา ซึ่งเขาจะถูก  
กล่าวว่า “ประวิงสองคนนี้ไว้ก่อนจนกว่าทั้งสองจะคืนดี” สามครั้ง (หมายถึง  
อย่าเพิ่งยกโทษให้จนกว่าเขาจะคืนดี) (บันทีกโดยมุสลิม หมายเลข ๒๕๖๕)

2. อบูสุร็อยเราะฮฺ เราะฎิยัลลอฮุ อันฮุ เล่าว่าท่านเราะสูลุลลอฮฺ ศ็อลลัลลอฮุ อะลัยฮิ  
วะสลัลม ได้กล่าวว่า

وعن أبي هريرة رضي الله عنه قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم : «إِذَا دَخَلَ رَمَضَانُ فَتَحَتْ أَبْوَابُ الْجَنَّةِ، وَغُلِّقَتْ أَبْوَابُ جَهَنَّمَ، وَسُلِّسَتِ الشَّيَاطِينُ». متفق عليه، أخرجه البخاري برقم (٣٢٧٧)، واللفظ له، ومسلم برقم (١٠٧٩).

ความว่า : “เมื่อเดือนรอมฎอนมาถึง ประตูสวรรค์ก็จะถูกเปิด ประตูนรกจะถูกปิด และบรรดามารร้ายขี้กวนจะถูกล่ามโซ่” (มุตตะฟีก อะลัดยฮฺ บันทีก โดยอัลบุคอรียตามสำนวนนี้ หมายเลข ๓๒๗๗ และมุสลิม หมายเลข ๑๐๗๙)

3. อุมัร บินอัลค็อฎฏอบ เราะะฎิยัลลอฮุ อันฮุ เล่าว่าท่านเราะสะลูลุลลอฮุ ค็อลลัลลอฮุ อะลัดยฮฺ ะลัดยฮฺ ะลัดยฮฺ ได้กล่าวว่า

وعن عمر بن الخطاب رضي الله عنه قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم : «مَا مِنْكُمْ مِنْ أَحَدٍ يَتَوَضَّأُ فَيُبَلِّغُ (أَوْ فَيُسْبِغُ) الْوُضُوءَ، ثُمَّ يَقُولُ أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَأَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُ اللَّهِ وَرَسُولُهُ إِلَّا فُتِحَتْ لَهُ أَبْوَابُ الْجَنَّةِ الثَّمَانِيَةِ يَدْخُلُ مِنْ أَيِّهَا شَاءَ». أخرجه مسلم برقم (٢٣٤).

ความว่า : “ทุก ๆ คนในหมู่พวกท่านที่อาบน้ำละหมาดอย่างดี แล้วกล่าวว่า “อัสฮะดะอิลลาฮิลลาฮะ อิลลัลลอฮุ อะนนะ มุฮัมมัดัน อับดุลลอฮิ เราะเราะสะลูลุฮุ” (แปลว่า ฉันขอปฏิญาณว่าอัลลอฮุเท่านั้นคือพระเจ้าผู้สมควรแก่การกราบไหว้อย่างแท้จริง และมุฮัมมัดนั้นเป็นบ่าวและศาสนทูตของพระองค์) เขาจะได้รับการเปิดประตูสวรรค์ทั้งแปดให้ ซึ่งเขาสามารถจะเข้าทางประตูใด ๆ แล้วแต่เขาประสงค์ (บันทีกโดยมุสลิม หมายเลข ๒๓๔)

### บุคคลแรกที่จะได้เข้าสวรรค์

ท่านอนัส เราะะฎิยัลลอฮุ อันฮุ เล่าว่า ท่านเราะสะลูลุลลอฮุ ค็อลลัลลอฮุ อะลัดยฮฺ ะลัดยฮฺ ะลัดยฮฺ ได้กล่าวว่า :

عن أنس رضي الله عنه قال: قال رسول الله صلى الله عليه وسلم : «أَتِي بَابَ الْجَنَّةِ يَوْمَ الْقِيَامَةِ فَأَسْتَفْتِحُ، فَيَقُولُ الْحَازِنُ: مَنْ أَنْتَ؟، فَأَقُولُ: مُحَمَّدٌ، فَيَقُولُ: بِكَ أَمْرٌ لَا أَفْتَحُ لِأَحَدٍ قَبْلَكَ». أخرجه مسلم برقم (١٩٧).

ความว่า : “ฉันมาถึงประตูสวรรค์ในวันกิยามะฮฺแล้วฉันก็ขอให้เปิด ผู้รักษาประตูจึงถามว่า “ท่านคือใคร? ฉันตอบว่า “มุฮัมมัด” เขากล่าวว่า “ฉันได้รับ



ของชายคนเดียว คืออยู่ในรูปทรงเรื่อหน้าของอาดัม บิดาของพวกเขา สูงหก  
สิบศอก” (มุตตะฟัก อะลัยฮฺ บันทีกโดยอัลบุคอรีห์ตามสำนวนนี้ หมายเลข  
๓๓๒๗ และมุสลิม หมายเลข ๓๘๔๓)

2. มีรายงานจากสะฮุต์ บินสะอูดฺ เราะะฎิยัลลอฮุ อันฮุ ว่าท่านเราะฮ์ลุลลอฮุ ค็อลลัลลอฮุ  
อะลัยฮิ ะฮ์ลัลลัม ได้กล่าวว่า :

وعن سهل بن سعد رضي الله عنه أن رسول الله صلى الله عليه وسلم  
قال: «لَيَدْخُلَنَّ الْجَنَّةَ مِنْ أُمَّتِي سَبْعُونَ أَلْفًا أَوْ سَبْعُمِائَةِ أَلْفٍ  
مَّتَّمَا سَكُونُوا آخِذٌ بَعْضُهُمْ بَعْضًا، لَا يَدْخُلُ أَوْلَاهُمْ حَتَّى يَدْخُلَ  
آخِرُهُمْ، وَجُوهُهُمْ عَلَى صُورَةِ الْقَمَرِ لَيْلَةَ الْبَدْرِ». متفق عليه، أخرجه  
البخاري برقم (٦٥٤٣)، ومسلم برقم (٢١٩)، واللفظ له.

ความว่า : “ประชาชาติของฉันจะได้เข้าสวรรค์อย่างแน่นอนเป็นจำนวนเจ็ด  
หมื่นหรือเจ็ดแสนคน พวกเขาจะได้เข้าไปด้วยความสุขุมเรียบร้อย ต่างเกาะ  
เกี่ยวซึ่งกันและกัน คนลำดับแรกจะไม่ได้เข้าจนกว่าคนลำดับสุดท้ายจะเข้าไป  
(หมายถึงทุกคนต่างเข้าประตูสวรรค์เป็นแถวเดียวแบบเรียงหน้ากระดานไม่มี  
ใครอยู่ข้างหลังคนอื่น – ผู้แปล) ใบหน้าของพวกเขางดงามคล้ายกับดวงจันทร์  
ในคืนจันทร์เพ็ญ” (มุตตะฟัก อะลัยฮฺ บันทีกโดยอัลบุคอรีห์ หมายเลข ๓๕๔๓  
และมุสลิมตามสำนวนนี้ หมายเลข ๒๑๙)

3. อับดุลลอฮุ บินอัมรฺ เราะะฎิยัลลอฮุ อันฮุมา กล่าววว่า ฉันเคยได้ยินท่านเราะฮ์ลุลลอฮุ  
ค็อลลัลลอฮุ อะลัยฮิ ะฮ์ลัลลัม กล่าวว่า :

وعن عبد الله بن عمرو رضي الله عنهما قال: سمعت رسول الله صلى  
الله عليه وسلم يقول: «إِنَّ فُقَرَاءَ الْمُهَاجِرِينَ يَسْبِقُونَ الْأَغْنِيَاءَ يَوْمَ  
الْقِيَامَةِ إِلَى الْجَنَّةِ بِأَرْبَعِينَ خَرِيفًا». أخرجه مسلم برقم (٢٩٧٩)..

ความว่า : “แท้จริงแล้ว ชาวมุฮัจญิรินที่ยากจนจะได้เข้าสวรรค์ก่อนคนที่ร่ำรวย  
ในวันกิยามะฮฺเป็นเวลาสี่สิบเคาะรีฟ(ระยะเวลาที่ใช้นับฤดูกาล)” (บันทีกโดย  
มุสลิม หมายเลข ๒๙๗๙) (ในอีกหะดีษหนึ่งระบุว่าชาวมุฮัจญิรินที่ยากจนจะ  
ได้เข้าสวรรค์ก่อนคนที่ร่ำรวยในวันกิยามะฮฺครึ่งวันอาคิเราะฮฺหรือห้าร้อยปีของ  
โลกดุนยา ดูอิหม่ามอะหมัด ๒/๓๔๓ –ผู้แปล)

### อายุของชาวสวรรค์

มีรายงานจากมุอาซ บินญะบัล เราะะฎิยัลลอฮุ อันฮุ ว่าท่านเราะฮ์ลุลลอฮุ ค็อลลัลลอฮุ อะ

ลัยฮิ วะสัลลัม ได้กล่าววว่า :

عن معاذ بن جبل رضي الله عنه أن النبي صلى الله عليه وسلم قال: «يَدْخُلُ أَهْلُ الْجَنَّةِ الْجَنَّةَ جُرْدًا مُرْدًا مُكْحَلِينَ أَبْنَاءَ ثَلَاثِينَ، أَوْ ثَلَاثٍ وَثَلَاثِينَ سَنَةً». أخرجه أحمد والترمذي حسن / أخرجه أحمد برقم (٧٩٢٠)، وأخرجه الترمذي برقم (٢٥٤٥)، وهذا لفظه.

ความว่า : “ชาวสวรรค์จะได้เข้าสวรรค์ในสภาพคนเพิ่งแตกเนื้อหนุ่มที่หนดเริ่มอก ไม่มีเครา ไม่มีขนตามลำตัว เป้าตาดำ วัยสามสิบหรือสามสิบสามปี” (หะสัน บันทีกโดยอะหมัด หมายเลข ๗๙๒๐ และบันทีกโดยอัตติรมิซีย์ตามสำนวนนี้ หมายเลข ๒๕๔๕)

### ลักษณะใบหน้าของชาวสวรรค์

1. อัลลอฮฺตะอาลาได้ตรัสว่า :

﴿ إِنَّ الْأَبْرَارَ لَفِي نَعِيمٍ ﴿٢٢﴾ عَلَى الْأَرَآئِكِ يَنْظُرُونَ ﴿٢٣﴾ ﴾

تَعْرِفُ فِي وُجُوهِهِمْ نَضْرَةَ النَّعِيمِ ﴿٢٤﴾ [المطففين/ ๒๒-๒๔].

ความว่า : แท้จริงบรรดาคนดีนั้นย่อมได้อยู่ในความสุขสบายอย่างแน่นอน พวกเขาต่างพากันมอง (ความโปรดปรานที่อัลลอฮฺประทานให้) บนที่นั่งอันโอ้อ่า เจ้าจะเห็นประกายแห่งความเบิกบานฉายเด่นบนใบหน้าของพวกเขา (อัล-มฏ็อฟฟิีน : ๒๒-๒๔)

2. อัลลอฮฺตะอาลาได้มีดำรัสว่า :

﴿ وَجُوهُهُ يَوْمَئِذٍ نَّاصِرَةٌ ﴿٢٢﴾ إِلَىٰ رَبِّهَا نَاظِرَةٌ ﴿٢٣﴾ ﴾

[القيامة/ ๒๒-๒๓].

ความว่า : หลายใบหน้าในวันนั้นจะเปล่งปลั่งเบิกบานยิ่ง ที่ได้มองเห็นพระเจ้าของเขา (อัล-กียามะฮฺ : ๒๒-๒๓)

3. อัลลอฮฺตะอาลาได้มีดำรัสว่า :

﴿ وَجُوهُهُ يَوْمَئِذٍ نَّاعِمَةٌ ﴿٨﴾ لِّسَعْيِهَا رَاضِيَةٌ ﴿٩﴾ فِي جَنَّةٍ عَالِيَةٍ ﴿١٠﴾ ﴾

[الغاشية/ ๘-๑๐]. ﴿ ١ ٠ ﴾

ความว่า : หลายใบหน้าในวันนั้นจะมีความสุขอันเนื่องมาจากกิจการงานของ  
เขา (ที่กระทำไว้ครั้งอยู่ในโลกดุนยา) มีความพึงพอใจ (ในผลตอบแทนที่ได้รับ  
ในโลกอาคิเราะฮฺ และพวกเขาได้อยู่) ในสวรรค์อันสูงส่ง (อัล-ฆอซียะฮฺ : ๙-  
๑๐)

๔. อัลลอฮฺตะอาลาได้มีดำรัสว่า :

﴿ وَجُوهٌ يَوْمَئِذٍ مُّسْفِرَةٌ ﴿٣٨﴾ ضَاحِكَةٌ مُّسْتَبْشِرَةٌ ﴿٣٩﴾ ﴾  
[عبس/ ๓๘-๓๙].

ความว่า : หลายใบหน้าในวันนั้นแจ่มใส หัวเราะดีใจว่าเริง (อะบะฮะฮะ : ๓๙-  
๔๐)

5. อัลลอฮฺตะอาลาได้มีดำรัสว่า :

﴿ وَأَمَّا الَّذِينَ أَبْيَضَتْ وَجُوهُهُمْ فِئِي رَحْمَةِ اللَّهِ هُمْ فِيهَا  
خَالِدُونَ ﴿١٠٧﴾ ﴾ [آل عمران/ ๑๐๗].

ความว่า : และส่วนบรรดาผู้ที่ใบหน้าของเขาขาวผ่องนั้น พวกเขาจะอยู่ใน  
ความเมตตาของอัลลอฮฺ โดยพวกเขาจะอยู่ ณ ที่นั้นไปตลอดกาล (อาลิอิ  
มรอน : ๑๐๗)

6. มีรายงานจากอบูฮุร็อยเราะฮฺ เราะฮิฎัลลอฮุ อันฮุ ว่าท่านเราะฮ์ลุลลอฮุ ศ็อลลัลลอฮุ  
อะลัยฮิ วะสัลลัม ได้กล่าวว่า :

وعن أبي هريرة رضي الله عنه عن النبي صلى الله عليه وسلم : «أَوْلُ  
زُمْرَةٍ تَدْخُلُ الْجَنَّةَ عَلَى صُورَةِ الْقَمَرِ لَيْلَةَ الْبَدْرِ، وَالَّذِينَ عَلَى آثَارِهِمْ  
كَأَحْسَنِ كَوْكَبٍ دُرِّيٍّ فِي السَّمَاءِ إِضَاءَةٌ قُلُوبُهُمْ عَلَى قَلْبِ رَجُلٍ وَاحِدٍ،  
لَا تَبَاغُضُ بَيْنَهُمْ وَلَا تَحَاسَدُ». متفق عليه، أخرجه البخاري برقم  
(٣٢٥٤)، واللفظ له، ومسلم برقم (٢٨٣٤).

ความว่า : “กลุ่มคนแรกที่ได้เข้าสวรรค์นั้นมีความมั่งคั่งดวงจันทร์ในคืน  
จันทร์เพ็ญ และคนถัดจากพวกเขางดงามเหมือนดวงดาวที่สว่างงามที่สุดที่ทอ  
แสงระยิบระยับอยู่บนท้องฟ้า หัวใจของพวกเขาทั้งหมดอยู่ในสภาพหัวใจของ  
คน ๆ เดียว ไม่มีการโกรธเคืองและไม่มีการอิจฉาริษยาระหว่างกัน ”

(มุตตะฟัก อะลัยฮฺ บันทีกโดยอัลบุคอรียฺตามสำนวนนี้ หมายเลข ๓๓๕๔ และ  
มุสลิม หมายเลข ๒๘๓๔)

### การต้อนรับชาวสวรรค์

1. อัลลอฮฺตะอาลาได้มีดำรัสว่า :

﴿ وَسِيقَ الَّذِينَ اتَّقَوْا رَبَّهُمْ إِلَى الْجَنَّةِ زُمَرًا حَتَّىٰ إِذَا  
جَاءُوهَا وَفُتِحَتْ أَبْوَابُهَا وَقَالَ لَهُمْ خَزَنَتُهَا سَلِّمٌ عَلَيْكُمْ  
طِبِّتُمْ فَأَدْخَلُوهَا خَالِدِينَ ﴾ [الزمر/๗๓].

ความว่า : และบรรดาผู้ยำเกรงต่อพระเจ้าของพวกเขาจะถูกนำไปยังสวรรค์  
เป็นกลุ่ม ๆ จนกระทั่งเมื่อพวกเขาได้มาถึงที่นั่นและประตูของมันก็เปิดได้  
แล้ว ผู้รักษาประตูสวรรค์จะกล่าวแก่พวกเขาว่า ความศานติจงมีแต่พวกท่าน  
พวกท่านเป็นผู้บริสุทธิ์ ดังนั้น จงเข้าไปอยู่ในนั้นอย่างถาวรตลอดกาล (อิซซุมัร  
: ๗๓)

2. อัลลอฮฺตะอาลาได้มีดำรัสว่า :

﴿ جَنَّتٍ عَدْنٍ يَدْخُلُونَهَا وَمَنْ صَلَحَ مِنْ آبَائِهِمْ وَأَزْوَاجِهِمْ  
وَذُرِّيَّتِهِمْ وَالْمَلَائِكَةُ يَدْخُلُونَ عَلَيْهِمْ مِنْ كُلِّ بَابٍ ﴾ [الرعد/๒๓-๒๔].

ความว่า : สวนสวรรค์อันสถาพรที่พวกเขาได้เข้าไปอยู่พร้อมกับคนดี ๆ ในหมู่  
พ่อแม่บรรพบุรุษ คู่ครอง และลูกหลานของพวกเขา ซึ่งบรรดามลาอิกะฮฺจะเข้า  
มาหาพวกเขาจากทุก ๆ ประตูพร้อมกล่าวอวยพรว่า “ความศานติจงมีแต่พวก  
ท่าน ด้วยเหตุที่พวกท่านได้ออกตนมา มันจึงช่างเป็นที่พำนักสุดทำยอันดีเลิศ  
เสียเหลือเกิน” (อัลเราะอะอูด : ๒๓-๒๔)

3. อัลลอฮฺตะอาลาได้มีดำรัสว่า :

﴿ لَا تَحْزَنُهُمُ الْفَزَعُ الْأَكْبَرُ وَتَتَلَقَّوهُمْ الْمَلَائِكَةُ هَذَا  
يَوْمَ كُمْ الَّذِي كُنْتُمْ تُوعَدُونَ ﴾ [الأنبياء/๑๐๓].

ความว่า : ความตื่นตระหนกโกลาหลครั้งยิ่งใหญ่ไม่ได้ทำให้พวกเขาเศร้าหมอง  
เลย และบรรดามลาอิกะฮ์จะมาพบปะอวยพรให้แก่พวกเขาว่า “นี่แหละ คือวัน  
ของพวกท่านที่พวกท่านได้ถูกสัญญาไว้” (อัลอัมมียาฮฺ : ๑๐๓)

### ผู้ที่ได้เข้าสวรรค์โดยไม่ต้องถูกสอบสวน หรือลงโทษ

1. อิบน์อับบาส เราะวะฎียัลลอฮฺ อันฮุมมา เล่าว่าท่านนบี ศ็อลลัลลอฮฺ อะลัยฮิ วะสัลลัม ได้  
กล่าวว่า :

عن ابن عباس رضي الله عنهما قال: قال النبي صلى الله عليه وسلم :  
«عُرِضَتْ عَلَيَّ الْأُمَّمُ، فَأَجِدُ النَّبِيَّ يَمُرُّ مَعَهُ الْأُمَّةُ، وَالنَّبِيُّ يَمُرُّ مَعَهُ  
النَّقَرُ، وَالنَّبِيُّ يَمُرُّ مَعَهُ الْعَشْرَةُ، وَالنَّبِيُّ يَمُرُّ مَعَهُ الْحَمْسَةُ، وَالنَّبِيُّ يَمُرُّ  
وَحْدَهُ، فَتَنْظَرْتُ فَإِذَا سَوَادٌ كَثِيرٌ، قُلْتُ: يَا جِبْرِيْلُ، هَؤُلَاءِ أُمَّتِي؟ قَالَ: لَا،  
وَلَكِنْ انْظُرْ إِلَى الْأُفُقِ، فَتَنْظَرْتُ فَإِذَا سَوَادٌ كَثِيرٌ. قَالَ: هَؤُلَاءِ أُمَّتِكَ،  
وَهَؤُلَاءِ سَبْعُونَ أَلْفًا قَدَّمَاهُمْ لَا حِسَابَ عَلَيْهِمْ وَلَا عَذَابَ. قُلْتُ:  
وَلِمَ؟ قَالَ: كَانُوا لَا يَكْتَوُونَ، وَلَا يَسْتَرْقُونَ، وَلَا يَتَطَيَّرُونَ، وَعَلَى رَبِّهِمْ  
يَتَوَكَّلُونَ». متفق عليه، أخرجه البخاري برقم (6٥٤١)، واللفظ له،  
ومسلم برقم (٢٢٠).

ความว่า : “ประชาชาติต่าง ๆ ได้ถูกแสดงให้ฉันเห็น (ในคืนอิสรออ) ซึ่งฉันได้  
พบว่า มีนบีที่ผ่านไปพร้อม ๆ กับผู้ติดตามจำนวนมาก มีนบีที่ผ่านไปพร้อม ๆ  
ผู้ติดตามไม่กี่คน มีนบีที่ผ่านไปพร้อมกับผู้ติดตามสิบคน มีนบีที่ผ่านไปพร้อม  
กับผู้ติดตามห้าคน และ มีนบีที่ผ่านไปอย่างโดดเดี่ยวเพียงคนเดียว แล้วฉันก็  
เพ่งมองไป อยู่ ๆ ก็ปรากฏฝูงชนจำนวนมาก ฉันเลยถามว่า “โอ้ จิบรีล คน  
เหล่านี้คือประชาชาติของฉันหรือ?” เขาตอบว่า “ไม่ใช่หรอก แต่ท่านลองมอง  
ไปยังที่ ๆ โกลิบลิสุดชอบฟ้านั้นซิ” ฉันเลยเพ่งมองไป ปรากฏว่ามีฝูงชนเป็น  
จำนวนมาก เขากล่าวว่า “นั่นแหละคือประชาชาติของท่าน และนั่นอีกเจ็ดหมื่น  
ก่อนหน้าคนเหล่านั้น จะไม่มีการตรวจสอบและการลงโทษใด ๆ ต่อพวกเขา”  
ฉันถามว่า “เป็นเพราะเหตุอันใดหรือ?” เขาตอบว่า “เป็นเพราะพวกเขาไม่เคย  
รักษาโรคด้วยวิธีที่ต้องห้าม ไม่เคยเป่าปิดบำบัดโรคด้วยคาถาที่ต้องห้าม และ  
ไม่เคยเขื่อนในลางร้ายต่าง ๆ และพวกเขาต่างมอบตนต่อพระผู้เป็นเจ้าของพวก  
เขา” (มุตตะฟีก อะลัยฮฺ บันทีกโดยอัลบุคอรียฺตามสำนวนนี้ หมายเลข  
๖๕๔๑ และมุสลิม หมายเลข ๒๒๐)

๒. อับดุลมุฮัมมัด เราะวะฎียัลลอฮฺ อันฮุมมา เล่าว่า ฉันได้ยินท่านเราะฮ์ฎูลลอฮฺ ศ็อลลัลลอฮฺ อะ



ลัยฮิ วะสัลลัม กล่าวว่ :

وعن أبي أمامة رضي الله عنه قال: سمعت رسول الله صلى الله عليه وسلم يقول: «وَعَدَنِي رَبِّي سُبْحَانَهُ أَنْ يُدْخِلَ الْجَنَّةَ مِنْ أُمَّتِي سَبْعِينَ أَلْفًا لَا حِسَابَ عَلَيْهِمْ، وَلَا عَذَابَ، مَعَ كُلِّ أَلْفٍ سَبْعُونَ أَلْفًا، وَثَلَاثُ حَيَّاتٍ مِنْ حَيَّاتِ رَبِّي عَزَّ وَجَلَّ». صحيح / أخرجه الترمذي

برقم (٢٤٣٧)، وأخرجه ابن ماجه برقم (٤٢٨٦)، وهذا لفظه

ความว่ : “พระเจ้าผู้มหาบริสุทธิ์ยิ่งของฉฉได้สัญญาต่อฉฉว่พระองค์จะให้ประชาชาติของฉฉจำนวนเจ็ดหมื่นคนได้เข้าสวรรค์โดยไม่มีกรสอบสวนและการลงโทษใด ๆ ต่อพวกเขา โดยแต่ละหนึ่งพันคนนั้นจะสมทบด้วยคนอื่นอีกเจ็ดหมื่นคน และสามก่จากก่ของพระเจ้าของฉฉผู้สูงส่ง” (เศาะฮิห บันทีกโดยอัดติรมิซีย์ หมายเลข ๒๔๓๗ และบันทีกโดยอิบนุมาญะฮฺตามสำนวนนี้ หมายเลข ๔๒๘๖)

### ลักษณะพื้นดินและสิ่งปลูกสร้างในสวรรค์

1.อนัส เราะะฎิยัลลอฮุ อันฮุ เล่วว่ :

عن أنس رضي الله عنه أن النبي صلى الله عليه وسلم لما عُرج به إلى السماء قال: «... ثُمَّ انْطَلَقَ حَتَّى أَتَى بِي السِّدْرَةَ الْمُنْتَهَى، فَعَشِيَهَا الْوَأْنَ لَا أَدْرِي مَا هِيَ، ثُمَّ أُدْخِلْتُ الْجَنَّةَ، فَإِذَا فِيهَا جَنَابِدُ اللَّوْلُؤِ، وَإِذَا تُرَابُهَا الْمِسْكُ». متفق عليه، أخرجه البخاري برقم (٣٣٤٢)، واللفظ له، ومسلم برقم (١٦٣).

ความว่ : “ท่านนบี ศ็อลลัลลอฮุ อะลัยฮิ วะสัลลัม เมื่อครั้งทีท่านได้ถูกนำตัวขึ้นสู่ฟากฟ้าั้น ท่านได้เล่วว่ “...แล้วเขา (ญิบรีล) ก็มุ่งหน้าไป จนกระทั่งเขาได้นำฉฉมาถึงต้นสิดเราะะตุลมุนตะฮะ (ต้นพุทราทีเป็นจุดรวบรวมกรงานของปวงมนุษย์) แล้วก็ปรากฏสิ่ต่าง ๆ มาปกคลุมมันซึ่งฉฉเองก็ไม่วู้จะบอกว่มันช่างสวยงามอย่างไร จากนั้นฉฉได้ถูกนำเข้าไปในสวรรค์ ซึ่งได้พบว่ในนั้นมีตึกไข่มุกกลม ๆ สูงตระหง่าน และได้พบว่พื้นดินของมันนั้นคือน้ำหอมชะมดเพียง” (มุตตะฟีก อะลัยฮุ บันทีกโดยอัลบุคอรีย์ตามสำนวนนี้ หมายเลข ๓๓๔๒ และมุสลิม หมายเลข ๑๖๓)

2.อนุฮุร็อยเราะฮุ เราะะฎิยัลลอฮุ อันฮุ เล่วว่ :

وعن أبي هريرة رضي الله عنه قال: قلنا يا رسول الله... الجنة ما بناؤها؟ قال: «لَبِنَةٌ مِنْ فِضَّةٍ، وَلَبِنَةٌ مِنْ ذَهَبٍ، وَمِلاَطُهَا الْمِسْكُ الْأَذْفَرُ، وَحَصْبَاؤُهَا اللَّوْلُؤُ وَالْيَاقُوتُ، وَتُرْبُتُهَا الرَّعْفَرَانُ، مَنْ دَخَلَهَا يَنْعَمُ وَلَا يَبْأَسُ، وَيُخَلَّدُ وَلَا يَمُوتُ، لَا تَبَلَى ثِيَابُهُمْ وَلَا يَفْنَى شَبَابُهُمْ».

أخرجه الترمذي والدارمي. صحيح / أخرجه الترمذي برقم (٢٥٢٦)، وهذا لفظه، وأخرجه الدارمي برقم (٢٧١٧).

ความว่า : “พวกเราได้ถามว่า ใ้ ท่านเราะฮ์ลัลลอฮฺ ... สรวงสวรรค์นั้น อาคารสิ่งก่อสร้างของมันทำจากอะไร?” ท่านตอบว่า “อิฐก้อนหนึ่งทำจากเงิน และอีกก้อนหนึ่งทำจากทองคำ (สลับกันไป) ปูนฉาบของมันคือน้ำหอมชะมดเชียงอันหอมกรุ่น ก้อนกรวดคือไข่มุกและพลอย และพื้นดินคือหญ้าฝรั่นเหลืองอร่าม ผู้ที่ได้เข้าไปในนั้นจะมีความสุขไม่เศร้าโศก จะคงอยู่ไปตลอดไม่เสียชีวิต เสื้อผ้าของพวกเขาจะไม่หมองเก่า และความหนุ่มความสาวของเขาจะไม่สิ้นสลาย” (เศาะฮีห บันทีกโดยอัตติรมิซีย์ตามสำนวนนี้ หมายเลข ๒๕๒๖ และบันทีกโดยอัตติรมิซีย์ หมายเลข ๒๗๑๗ )

3.อนูสะอีด เราะฮ์ฎียัลลอฮฺ อันฮฺ เล่าว่า :

وعن أبي سعيد رضي الله عنه أن ابن صياد سأل النبي صلى الله عليه وسلم عن تربة الجنة؟ فقال: «دَرْمَكَةٌ بَيضَاءُ، مِسْكٌ خَالِصٌ». أخرجه مسلم برقم (٢٩٢٨).

ความว่า : “อิบนุศ็อยยาดได้ถามท่านนบี ศ็อลัลลอฮฺ อะลัยฮิ วะสัลลัม เกี่ยวกับพื้นดินของสวรรค์ว่าเป็นเช่นไร? ท่านเลยตอบว่า มันเป็นดินที่นุ่มละเอียดมาก เป็นน้ำหอมชะมดเชียงบริสุทธิ์” (บันทีกโดยมุสลิม หมายเลข ๒๙๒๘)